

مرسوم بقانون رقم (١٧) لسنة ١٩٧٦ في شأن الأحداث

نحن عيسى بن سلمان آل خليفة ، أمير دولة البحرين ،

بعد الاطلاع على الدستور ،

وعلى الامر الاميرى رقم (٤) لسنة ١٩٧٥ ،

وعلى المرسوم بقانون رقم (١٥) لسنة ١٩٧٦ باصدار قانون العقوبات ،

وعلى قانون اصول المحاكمات الجزائية لسنة ١٩٦٦ ،

وعلى المرسوم بقانون رقم (١٣) لسنة ١٩٧١ بتنظيم القضاء ،

وبناء على عرض وزير العدل والشئون الاسلامية ،

وبعد موافقة مجلس الوزراء ،

رسمنا بالقانون الآتى :

الباب الاول

احكام عامة

مادة - ١ -

يقصد بالحدث في حكم هذا القانون من لم يتجاوز سنه خمس عشرة سنة ميلادية كاملة وقت ارتكابه الجريمة او عند وجوده في احدى حالات التعرض للانحراف .

مادة - ٢ -

تتوافر الخطورة الاجتماعية للحدث اذا تعرض للانحراف في أى من الحالات الآتية :-

١ - اذا وجد متسولا . ويعد من أعمال التسول عرض سلع أو خدمات تافهة أو غير ذلك مما لا يصلح موردا جديا للعيش .

٢ - اذا اعتاد الهروب من معاهد التعليم أو التدريب .

٣ - اذا كان سىء السلوك ومارقا من سلطة أبيه أو وليه أو وصيه أو من سلطة أمه في حالة وفاة أبيه أو وليه أو غيابهما أو عدم أهليتهما ، ولا يجوز في هذه الحالة اتخاذ أى اجراء قبل الحدث ولو كان من اجراءات الاستدلال الا بناء على

اذن من أبيه أو وليه أو وصيه أو أمه حسب الاحوال .

٤ - اذا خالط المعرضين للانحراف أو المشتبه فيهم أو الذين أشتهر عنهم سوء السيرة .

٥ - اذا قام بأعمال تتصل بالدعارة أو الفسق أو بافساد الاخلاق أو القمار أو المخدرات أو نحوها أو بخدمة من يقومون بها .

٦ - اذا لم يكن له محل اقامة مستقر أو كان يبيت عادة في الطرقات أو فى أماكن أخرى غير معدة للاقامة أو المبيت فيها .

٧ - اذا لم يكن له وسيلة مشروعة للتعيش ولا عائل مؤتمن .

مادة - ٣ -

يعتبر الحدث ذا خطورة اجتماعية اذا كان مصابا بمرض عقلى أو نفسى أو ضعف عقلى وأثبتت الملاحظة ، وفقا للإجراءات والاضاع المبينة فى القانون ، أنه فاقد - كليا أو جزئيا - القدرة على الادراك أو الاختيار بحيث يخشى منه على سلامة الغير أو سلامته .

وفى هذه الحالة يودع احدى المستشفيات المتخصصة وفقا للإجراءات التى ينظمها القانون .

مادة - ٤ -

أ - اذا ضبط الحدث فى حالة من حالات التعرض للانحراف المنصوص عليها فى الفقرات (١ ، ٢ ، ٣) من المادة ٢ أنذر مدير الجهة المختصة بوزارة الداخلية متولى أمره كتابة لمراقبة حسن سيره وسلوكه فى المستقبل . وتخطر وزارة العمل والشئون الاجتماعية بصورة من هذا الانذار .

ب - واذا ضبط الحدث فى حالة من حالات التعرض للانحراف المشار إليها فى الفقرة السابقة خلال ستة أشهر من تاريخ انذار متولى أمره كتابة تخطر وزارة العمل والشئون الاجتماعية بذلك .

ج - اذا وجد الحدث فى احدى الحالات المنصوص عليها فى الفقرات (١ ، ٢ ، ٣) من المادة الثانية بعد مضى ستة أشهر على الانذار أو وجد فى احدى الحالات المنصوص عليها فى الفقرات (٤ ، ٥ ، ٦ ، ٧) من المادة السالفة الذكر أتخذ فى شأنه أحد التدابير المنصوص عليها فى هذا القانون .

مادة - ٥ -

اذا وقع الفعل المكون للجريمة تحت تأثير مرض عقلى أو نفسى أو ضعف عقلى أفقد الحدث القدرة على الادراك أو الاختيار أو كان وقت الجريمة مصابا بحالة مرضية أضعفت على نحو جسيم ادراكه أو حرية اختياره، حكم بإيداعه احدى المستشفيات المتخصصة .

ويتخذ هذا التدبير وفقا للاوضاع المقررة فى القانون بالنسبة لمن يصاب باحدى هذه الحالات أثناء التحقيق أو المحاكمة أو بعد صدور الحكم .

الباب الثاني

التدابير والعقوبات

مادة - ٦ -

يحكم على الحدث الذي يرتكب جريمة ما بأحد التدابير الآتية :-

- ١ - التوبيخ .
- ٢ - التسليم .
- ٣ - الالتحاق بالتدريب المهني في الجهات التي يصدر بتحديدها قرار من وزير العمل والشئون الاجتماعية .
- ٤ - الالتزام بواجبات معينة .
- ٥ - الاختيار القضائي .
- ٦ - الايداع في احدى مؤسسات الرعاية الاجتماعية الحكومية او الخاصة .
- ٧ - الايداع في احدى المستشفيات المتخصصة .

مادة - ٧ -

التوبيخ هو توجيه المحكمة اللوم والتأنيب الى الحدث على ما صدر منه وتحذيره بعدم العودة الى مثل هذا السلوك مرة أخرى .

مادة - ٨ -

يكون تسليم الحدث الى أحد أبويه أو الى من له الولاية أو الوصاية عليه ، فإذا لم تتوافر في أيهما الصلاحية للقيام بتربيته سلم الى من يكون أهلاً لذلك من أفراد أسرته ، فإن لم يوجد سلم الى شخص مؤتمن يتعهد بتربيته وحسن سيره أو الى أسرة موثوق بها يتعهد عائلها بذلك .

وإذا كان الحدث ذا مال أو كان له من يلزم بالانفاق عليه قانوناً ، وطلب من حكم بتسليمه اليه تقرير نفقة له ، وجب على المحكمة أن تعين في حكمها بالتسليم المبلغ الذي يحصل عليه من مال الحدث أو يلزم به المسئول عن النفقة ومواعيد أداء النفقة وذلك بعد اعلانه بالجلسة المحددة .

ويكون الحكم بالنفقة واجب النفاذ ولو مع استثنائه . ويكون لقاضي محكمة الاحداث في شأن تنفيذ حكم النفقة الاختصاصات المخولة لقاضي التنفيذ .

مادة - ٩ -

يكون اللاحق بالتدريب المهني بأن تعهد المحكمة بالحدث الى أحد المراكز المخصصة لذلك أو الى أحد المصانع أو المتاجر أو المزارع التي تقبل تدريبه ، ولا تحدد المحكمة في حكمها مدة لهذا التدبير على ألا تزيد مدة بقاء الحدث في الجهات المشار اليها على ثلاث سنوات .

مادة - ١٠ -

الالزام بواجبات معينة في اوقات محددة أو بالمواظبة على بعض الاجتماعات التوجيهية أو غير ذلك من القيود التي تحدد بقرار من وزير العمل والشئون الاجتماعية ، وتتولى تنفيذ هذا التدبير الجهة المختصة بوزارة الداخلية بالتعاون مع وزارة العمل والشئون الاجتماعية . ويكون الحكم بهذا التدبير لمدة لا تقل عن ستة أشهر ولا تزيد على ثلاث سنوات .

مادة - ١١ -

يكون الاختبار القضائي بوضع الحدث في بيئته الطبيعية تحت التوجيه وبإشراف الجهة المختصة بوزارة الداخلية ومع مراعاة الواجبات التي تحددها المحكمة . ولا يجوز أن تزيد مدة الاختبار على ثلاث سنوات .
فاذا فشل الحدث في الاختبار عرض الامر على المحكمة لتتخذ ما تراه من التدابير الواردة بالمادة ٦ من هذا القانون .

مادة - ١٢ -

يكون ايداع الحدث في احدى مؤسسات الرعاية الاجتماعية للاحداث التابعة لوزارة العمل والشئون الاجتماعية أو المعترف بها منها أو في احدى الجمعيات الاجتماعية الخاصة . ولا تحدد المحكمة في حكمها مدة الايداع .
ويجب الا تزيد مدة الايداع على عشر سنوات في الجنائيات ، وخمس سنوات في الجنح ، وثلاث سنوات في حالات التعرض للانحراف . وعلى المؤسسة أو الجمعية أن تقدم الى المحكمة تقريراً عن حالته وسلوكه كل ستة أشهر لتقرر المحكمة ما تراه في شأنه .

وتتولى الجهة المختصة بوزارة الداخلية زيارة الحدث في المؤسسة أو الجمعية مرة في كل اسبوعين على الاقل وتقديم تقرير عن حالته وسلوكه كل ستة أشهر يعرض على المحكمة مع التقرير المشار اليه في الفقرة السابقة لتقرر ما تراه في شأنه .

مادة - ١٣ -

يلحق المحكوم بايداعه احدى المستشفيات المتخصصة بالجهة التي يلقي فيها العناية التي تدعو اليها حالته ، وتتولى المحكمة الرقابة على بقائه تحت العلاج في فترات دورية لا يجوز أن تزيد أي فترة منها على سنة ، يعرض عليها خلالها تقارير الاطباء ، وتقرر اخلاء سبيله اذا تبين أن حالته تسمح بذلك .
وإذا بلغ الحدث سن الحادية والعشرين وكانت حالته تستدعي استمرار علاجه نقل الى القسم من المستشفى المخصص لعلاج الكبار أو الى مستشفى آخر .

وتتولى الجهة المختصة بوزارة الداخلية زيارة الحدث بالمستشفى مرة كل اسبوعين على الاقل وتقديم تقرير عن حالته وسلوكه والملاحظات التي تستحق الدراسة والبحث كل ستة أشهر يعرض على المحكمة لتقرير ما تراه مناسبا من الاجراءات .

مادة - ١٤ -

إذا تعذر تنفيذ التدابير المشار اليها في المواد ٨ ، ٩ ، ١٢ من هذا القانون لعدم وجود المراكز المختصة للتدريب المهني